



HORTOBÁGYI HÍRADÓ

HÚSVÉTI KÜLÖNSZÁMA

2011. április • XIV. évfolyam 3. szám



A húsvét egybeesik a tavaszi napjegy-egyenlőség idején tartott termékenységi ünnepekkel, melynek elemei a feltámadás, az újjászületés. Húsvét napja az 1582-ből származó egyházi szabályzat szerint a tavaszi holdtölte utáni első vasárnapra esik: március 22 és április 25-e közé. A húsvét kialakulásában fontos szerepet játszik a zsidó húsvét, a pászah. E vallás tanítása szerint e napon ünneplik a zsidók az egyiptomi rabságból való menekülésüket. Az Ótestamentum szerint a halál angyala lecsapott az egyiptomiakra, a zsidók kapuja azonban egy frissen leölt bárány vérével volt bekenve, így az ő házukat „elkerülte”. A keresztény egyház szertartásaiban a hosszú ünnepi időszak átfogja a kora tavasz és a nyár elejei hónapokat. Az előkészületi idő a nagyböjt, amely Jézus negyvennapos sivatagi böjtjének emlékére, önmegtartóztatására tanít. Ezt nagyobb, kisebb ünnepek követik s a húsvéti ünnepkör a pünkösddel zárul. A ciklus a karácsonyi ünnepi szakasz párja, de jóval régebbi annál. Latin neve: Septuagesima – hetvened, mert hetven napig tart, húsvéti időnek is nevezik.

Húsvétkor ünnepli a kereszténység Jézus Krisztus feltámadását. A húsvét a legrégebbi keresztény ünnep és egyúttal a legjelentősebb is az egyházi év ünnepeinek sorában. A húsvét ünnepét megelőző vasárnap, virágvasárnapon arról emlékezik meg az egyház, hogy Krisztus pálmá-ágakat lengető tömeg éljenése közepette vonult be számárháton Jeruzsálembe. A nagycsütörtök (zöldcsütörtök) Krisztusnak az Olajfák-hegynél történt elfogatását idézi emlékeztetünkbe. Nagypéntek Krisztus Pilátus általi halálra ítélésének, megostorozásának és kereszthalálának a napja. Nagyszombat este körmenetekkel

Húsvétról



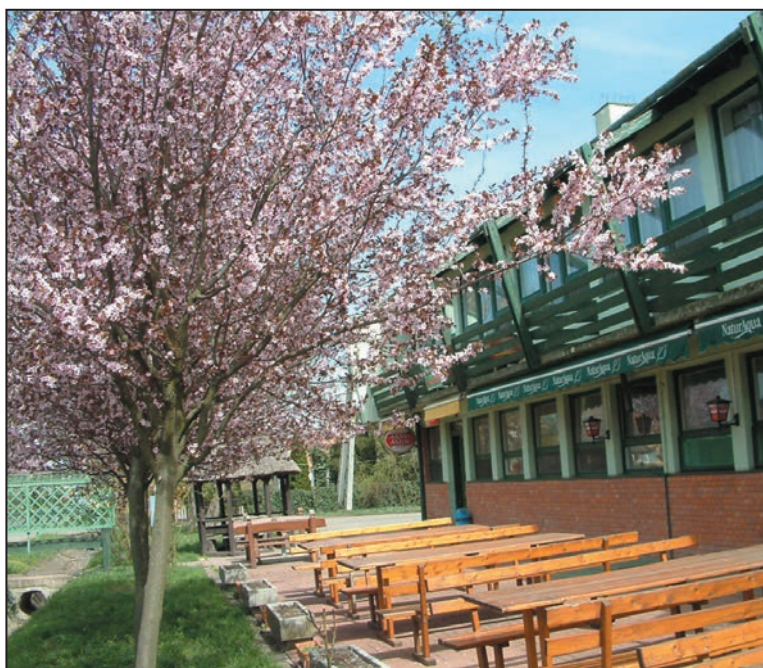
emlékezik meg a keresztény világ arról, hogy Jézus – amint azt előre megmondta – harmadnap, azaz húsvétvasárnap hajnalán feltámadt halottaiból. Helyettesítő áldozatával megváltotta minden ember bűnét, feltámadásával pedig győzelmet aratott a halál felett.

Húsvét vasárnapjának délelőttjén ünnepi szentmisét tartanak. Ehhez a naphoz tartozott az ételszentelés hagyománya. A délelőtti misére letakart kosárral mentek a hívők, melyben bárányhús, kalács, tojás, sonka és bor volt. A húsvéti bárány Jézus áldozatát, a bor Krisztus vérének jelképezi. A tojás pedig az újjászületés jelképe. Az egészben főtt tojás ugyanakkor a családi összetartást is jelképezi. A magyar néphagyomány szerint a családtagoknak együtt kellett elfogyasztaniuk a húsvéti tojásokat, hogy ha valamikor eltévednének az életben, mindig eszükbe jusson, hogy kívül fogyasztották el a húsvéti ételeket, és mindig hazataláljanak.

Húsvét hétfő. Ezen a napon sok nép-

szokás él, például a locsolkodás, a hímestojás ajándékozása. A víz megtisztító, megújító erejébe vetett hit az alapja ennek a szokásnak, mely aztán idővel, mint kölnívízzel való locsolás maradt fenn napjainkig. Bibliai eredetű is tulajdonítanak a locsolkodás hagyományának, eszerint a Krisztus sírját őrző katonák a feltámadás hírére vevő, ujjongó asszonyokat igyekeztek lecsendesíteni úgy, hogy lelocsolták őket. Régi korokban a piros színnek védőerőt tulajdonítottak. A húsvéti tojások piros színe egyes feltételezések szerint Krisztus vérének jelképezi. A tojásfestés szokása és a tojások díszítése az egész világon elterjedt.





BALMAZÚJVÁROSI KISTÉRSÉG
Humán Szolgáltató Központ
Családsegítő és Gyermekjóléti szolgálata

2011.04.16-án „Húsvéti előzetes” címmel családi napot szervez

A rendezvény helyszíne: a Titi Éva Faluház
(Hortobágy Kossuth u. 8 sz.)

9 – 12 óra **Megnyitó:** az előzetes munkák értékelése
Nyuszi tojás keresés a Faluház udvarán

Kézműves ház:

Tojásfestés

Húsvéti ajtódísz készítés

Arcfestés

Foci kupa

12 – 13 óra

Ebéd

13 óra asztalitenisz bajnokság a tornateremben

Kakaslövő verseny a Faluház udvarán

13.30

Családi vetélkedő

A programokra mindenkit szeretettel várunk.



*Pálinkás jó reggelt kívánok e háznak,
Főképp a dolgoz szülők jól nevelt lányának!
Elmondom én gyorsan jövetelem célját:
Megöntözöm most a környék legszebb lányát.
Kívánok e háznak hát mindenből eleget,
Főképp békességet, egészséget és szeretetet!*



A községházán történt

A 2011. február 28-i ülésén:

- Átvette megbízólevelét és letette a törvényben előírt esküt Szabó Piroska képviselő.
- Módosításra került a 2010. évi költségvetés, melynek oka a Magyar Államkincstártól kapott támogatások véglegesítése.
- Módosításra került a személyes gondoskodást nyújtó szolgáltatásokról szóló 10/2005. (IV. 28.) Hő. rendelet 1. sz. melléklete a Balmazújvárosi Kistérség Humán Szolgáltató Központ által településeinkön biztosított szolgáltatások 2011. évi intézményi térítési díjainak változásai miatt.
- Módosításra került a szociális ellátások helyi szabályairól szóló 5/2003. (VIII. 29.) Hő. rendelet, amelyben – a törvény változása következtében – a rendelkezésre állási támogatást a „bérpótló juttatás” váltotta fel.
- Jóváhagyásra került a Balmazújvárosi Kistérség Többcélú Társulása – módosításokkal egységes szerkezetbe foglalt – alapító okirata.
- Tekintettel a település üzemeltetési költségeinek csökkentése, valamint a környezetvédelmi szempontokra a testület a közvilágítás korszerűsítését határozta el. A település kiemelt természetvédelmi adottságaira figyelemmel a jelenleg alkalmazott, költségesebb helyett a minőségileg magasabb színvonalú LED-es közvilágításra tér át.

A 2011. március 28-i ülésén a képviselő-testület:

- Elfogadta Hortobágy település 2010. évi közbiztonsági helyzetéről szóló beszámolót, melynek alapján a Balmazújvárosi Rendőrkapitányság munkáját eredményesnek ítélte, és ezért köszönetét fejezte ki. Az önkormányzat – a lehetőségeihez mérten – a jövőben is törekszik a község lakossága érdekében a rendőrség munkájának segítésére.
- Elfogadta a Hortobágy Polgárör Egyesület 2010. évi támogatásának felhasználásáról szóló beszámolóját, egyben a köszönetét fejezte ki az egyesület tagjainak – a lakosság

és az idelátogató vendégek biztonságérzete érdekében kifejezett – önzetlen munkájáért.

- Módosította a Szervezeti és Működési Szabályzatát, miszerint változott a képviselő-testület és a Településfejlesztési-Idegenforgalmi és Gazdasági Bizottság összetétele. Mint ismeretes Bodnár Dániel lemondását követően Szabó Piroska került be a képviselő-testületbe. A képviselőnőt a testület a Településfejlesztési-Idegenforgalmi és Gazdasági Bizottság tagjává választotta. A képviselőnőnek ezúton is gratulálunk, és jó munkát kívánunk!
- Módosította a község közterületeinek használatáról szóló 22/2005. (IX. 20.) Hő. rendeletét, mely szerint 2011. április 1-től a közterület – rendeltetéstől eltérő – használatáért fizetendő díjak: (a korábban érvényben lévő díjtételeken túl)
- *Vezetékgig bejegyzés (megállapodás alapján, egyszeri díjfizetés mértéke) 2.000.-Ft/m².*
- *Szolgalmi jog bejegyzés (megállapodás alapján, egyszeri díjfizetés mértéke) 4.000.-Ft/m².*
- *Közterületen, közút felett kifizetett hirdető, molinó használata 150.-Ft/m²/hó.*

A díjak az ÁFA-t tartalmazzák!

- Módosította az önkormányzat 2011. évi költségvetési rendeletét, miszerint a korábbi döntése alapján az önkormányzati alkalmazottak létszámát 2 fővel csökkentette a forráshiány csökkentése érdekében. A létszámcsoökkentés 1 fő köztisztviselőt (Egyedné Kertész Ivette) és 1 fő Munka Törvénykönyves foglalkoztatottat (Vágner Ferenc) érintett. A távozó dolgozók munkáját Szabóné Kovács Judit köztisztviselő, valamint Nagy József közcélú foglalkoztatott veszi át.
- Módosította az önkormányzat közbeszerzési szabályzatát, és jóváhagyta a 2011. évi közbeszerzési tervet.
- Jóváhagyta Hortobágy Község Települési Esélyegyenlőségi helyzetelemzését és programját, amelynek megléte elengedhetetlenül szükséges az Unió Pályázatokhoz.
- Döntött arról, hogy 2011. május 1-től a

község fogászati alapellátásával Dr. Kovács Julianna fogszakorvost bízta meg, mivel a korábbi fogorvos a működési jogát (praxisjog) részére átruházta. A Doktornő tevékenységét a korábbi rendelési időben és időtartamban végzi.

- Meghozta az önkormányzat környezetvédelemmel kapcsolatos döntéseit:
- Elfogadta a 2010. évi környezetvédelmi tevékenységről szóló lakossági tájékoztatót, a 2011. évi környezetvédelmi intézkedési tervet, továbbá a 2011. évi hulladékgazdálkodási intézkedési tervet.
- A konyha működésével kapcsolatban érkezett – lakossági és igénybevevők által tett – panaszok kivizsgálására belső vizsgálat indult, melynek eredményéről – a vizsgálat lezárását követően – tájékoztatást adunk. Döntött arról, hogy a polgármesteri hivatal által ellátott közétkeztetési feladatokat 2011. július 1-től – szakmai és költséghatékonsági szempontokra tekintettel – vállalkozási formában kívánja végeztetni. A vállalkozó kiválasztása közbeszerzési eljárás útján történik. Feltételként határozza meg a vállalkozó számára a konyha korszerűsítését, bővítését a hatósági előírásoknak való megfelelés, valamint a további étkezési, szállítási igények kielégítése érdekében.
- Döntött a „Vasút-tisztasági-idegenforgalmi” közmunka programban való részvételről, mely alapján 6 fő 9 havi foglalkoztatására kerül sor. A pályázatot a Balmazújvárosi Kistérség Többcélú Társulása nyújthatja be, melyhez önkormányzatunknak 648.000 Ft. önerőt kellett biztosítani. Az önkormányzat örömmel vett részt a „meghívásos” pályázatban, főként mivel az előző évekhez képest egyharmadára csökkent a közcélú foglalkoztatásban résztvevők száma és az erre fordítható állami támogatás.
- Döntött a létszámcsoökkentésből eredő fizetési kötelezettség teljesítéséhez költségvetési támogatás igényléséről.

Vincze Andrásné
polgármester

Lakossági tájékoztató az önkormányzat 2010. évi környezetvédelmi tevékenységéről

Az önkormányzat 2010 évben végzett környezetvédelmi tevékenységéről

a környezetvédelemről szóló 1995. évi LIII. tv. 46. § /1/ bekezdés e) pontja alapján, az alábbi tájékoztatót adom:

Önkormányzatunk 2010 évben is jelentős forráshiány mellett próbált eleget tenni az alapvető környezetvédelmi kötelezettségeinek.

2009. évben is sikeresen pályáztunk az illegális személtarakók feltárára és megszüntetésére, a pályázat 2010. szeptember 30. napján zárult. Az elnyert támogatás sajnos nem volt elegendő a teljes közigazgatási terület (28.000 ha) ez irányú feltérképezésére és megtisztítására, de jelentős előrelépésnek számít.

A területen jelenlévő szervezetek, gazdálkodók (Hortobágyi Nemzeti Park, Hortobágyi Nonprofit Kft, Hortobágyi Halgazdaság Zrt, biogazdálkodók, vállalkozók stb.) jelentős része végzett hasonló tevékenységet és igyekezik a környezetvédelmi előírásokat betartani.

Néhány állattartó telep tulajdonosa kevésbé igényes a környezetére, ezzel rontja a községről, a Hortobágyról kialakított képet.

Köszönet illeti mindazokat, akik önkormányzatunkat segítették a kör-

nyezetvédelmi feladatok ellátásában, a viharkárok okozta károk elhárításában, a belvízvédekezésben, valamint saját környezetükben csökkentették a környezetkárosító tevékenységet.

A környezetvédelem minden állampolgár kötelessége és felelőssége.

Önkormányzatunk a Hortobágy Község Hulladékgazdálkodási Terve, és Hortobágy Község Környezetvédelmi Programja” alapján végezte ez irányú feladatait.

Tájékoztató

Tájékoztatjuk a község lakosságát, hogy **2011. április 26-án (kedden) du. 17 órától falugyűlés lesz a Titi Éva Faluházban,** ahol szó lesz az elmúlt év eredményeiről és a 2011. évi fejlesztési tervekről.

A rendezvényre minden kedves polgárunkat szeretettel várunk!

**Hortobágy Község Önkormányzatának
Képviselő-testülete**

- Iskolánk alsó tagozatos tanulói 2011. 02. 02-én szavaló versenyen vettek részt. Melynek célja a versmondó kultúra ápolása, az irodalom népszerűsítése volt. Az alábbi eredmények születtek. 1-2. osztály: 1. Karika Bettina 2. Szilágyi Levente 3. Cseri Zsombor 3. Fülöp Kamilla 3-4. osztály: 1. Vincze Viktória 2. Szilágyi Borbála 3. Posta Petra 3. Ruzsányi Aisa.
- Márciusban az iskola 5. és 6. osztályos tanulói erdei iskolában tölthettek öt napot Kisinócon. Az élményekben gazdag kirándulás, a környezeti nevelést szolgálta. A program a Hortobágy Jövőjéért Alapítvány, a Nagycsaládosok Egyesülete segítségével, és a vasgyűjtésből befolyt összegből, valamint szülői hozzájárulásból valósult meg. Kísérő tanárok Katona Lászlóné, Molnárné Nagy Ágnes, Szentirmai Zoltán voltak.
- Az 1848-as Forradalom és Szabadságharc megünneplésére az irodalom szakkör készített műsort. A forradalmi események felelevenítésével, a 12 pont felolvasásával, Petőfi verseinek előadásával emlékeztek a tanulók az ünnepre. Az iskola, a község megemlékezési és koszorúzási ünnepségébe is bekapcsolódott.
- Kedvezményes bábszínházi látogatáson vett részt a Gézugáz bábcsoport 13 tanulója a Vojtina Bábszínházban, Sáriné Pócsik Valéria szakkörvezető segítségével. A megtekintett előadás címe: Repülési lecke, kezdőknek.
- Rendhagyó foglalkozáson vettek részt a diákotthon tanulói. A Debrecenből érkező vendégek pusztai hagyományokra épülő foglalkozást tartottak. Szólt a nóta citra kísérettel. Színes mesék elevenedtek meg furulya szó mellett. A gyerekek régi kézműves mesterségekkel is megismerkedtek.
- Kutató Gyerekek Tudományos Konferenciájának regionális fordulóján, Balmazújvárosban Szilágyi Borbála 4. osztályos tanuló első, Vincze Viktória 4. osztályos tanuló második helyezést ért el. Gratulálunk!
- 2011. április 11-12-én Budapesten került sor a Kutató Gyerekek Tudományos Konferenciájának országos

Intézményi hírek

döntőjére. Tagintézményünket két tanuló képviselte. Szilágyi Borbála 4. osztályos az Ismeretterjesztő kategória: Földünk és környezetünk műveltségterületen belül I. helyezést, Vincze Viktória 4. osztályos az Ismeretterjesztő kategória: Ember és társadalom műveltségterületen belül ugyancsak I. helyezést ért el.

A dolgozatok témái a következők:

- Szilágyi Borbála: Kutak a Hortobágyon,
- Vincze Viktória: A Kilenclyukú kőhíd.

A tanulóknak egy tudományos dolgozatot kellett írni, melyet szakértő zsűri értékelt. Végül egy tízperces prezentáció formájában, digitális segítséggel kellett ezt bemutatni.

Felkészítő tanárunk: Dorcsák Mária.

- Az alsó tagozatos tanulók április elején mesemondó versenyen mérhették össze tehetségüket. A hagyománynak számító rendezvényen a következő eredmények születtek. 1-2. osztály: 1. Szilágyi Levente 2. Karika Bettina 3. Szántó Johanna 3. Szabó Kinga. 3-4. osztály: 1. Szilágyi Borbála 2. Szilágyi Fruzsina 3. Posta Petra 3. Vas Bianka.

- Az érdeklődő szülők nyílt nap keretében bepillantást nyerhettek az iskolai munkába. Tanítási órákon figyelhették gyermekük teljesítményét.
- A Gajdos zenekar rendhagyó énekórát tartott a 4-8. osztályosok részére. A jó hangulatú órán a tanulók megismerkedhettek a magyar népi hangszerekkel. A foglalkozás költségeit a Kistérségi Társulás finanszírozta.

Röplabda eredmények:

- A Kalocsán megtartott, III. korcsoportos amatőr országos fiú röplabda döntőn iskolánk tanulói első és második helyezést értek el. Az I. csapat első helyezett lett. Tagjai: Szabó János, Zsupos Zsolt, Major Dániel, Budai Dániel, Kulcsár Tamás, Való Dávid. A II. csapat második helyezést ért el. Tagjai: Horváth Máté, Meliska Dávid, Garai Barna, Szabó Dávid, Vas Tamás, Tar Kristóf.
- A Debrecenben megrendezett Röplabda Diákverseny országos döntőjén az iskola fiúcsapata második helyezett lett. Csapattagok: Tar Balázs, Zsupos Zsolt, Götz Dominik, Major Dániel, Szabó János, Pongrácz Gergő, Balogh Dávid, Bozsányi Tamás. Köszönet a szülőknek, akik a gyerekek szállításáról gondoskodtak.



Nyitnikék Óvoda

4071 Hortobágy, Erdei Ferenc utca 2.

hortobagyovi@gmail.com



ÓVODAI ELŐJEGYZÉS IDEJE A 2011/2012. tanévre:

2011. április 21. (csütörtök)– 22. (péntek) délelőtt 8–12 óra között az óvodában

Szükséges dokumentumok

A gyermek: születési anyakönyvi kivonata, lakcímbeljelentője, TAJ kártyája, oltási papírja, orvosi igazolás egészségügyi állapotáról.

A szülő azonosságát igazoló dokumentum.

Felhívjuk minden Szülő figyelmét, hogy akinek gyermeke betölti az 5. életévét 2011. december 31-ig, annak beíratása kötelező a 2011/2012-es tanévben a gyermek tankötelezettségének teljesítése érdekében.

Szeretettel várjuk leendő óvodásainkat!

Baranyainé Fekete Ilona
tagóvoda-vezető

Tájékoztatás a Hortobágyi Délibáb Népdalkör életéről

A 2010-es évben annyi felkérésünk volt, hogy néhányat le kellett mondani időhiány miatt. Egyre szélesebb körű az ismertségünk a megyében. A 2011-es év kezdetei is nagyon jó volt, február 19-én Abádszalókon Tavasz-köszöntő ünnepségen vettünk részt, ahol nagy sikert arattunk műso-

runkkal, melyet a 150 fős közönség lelkes tapssal köszönt meg, és még ráadást is követeltek.

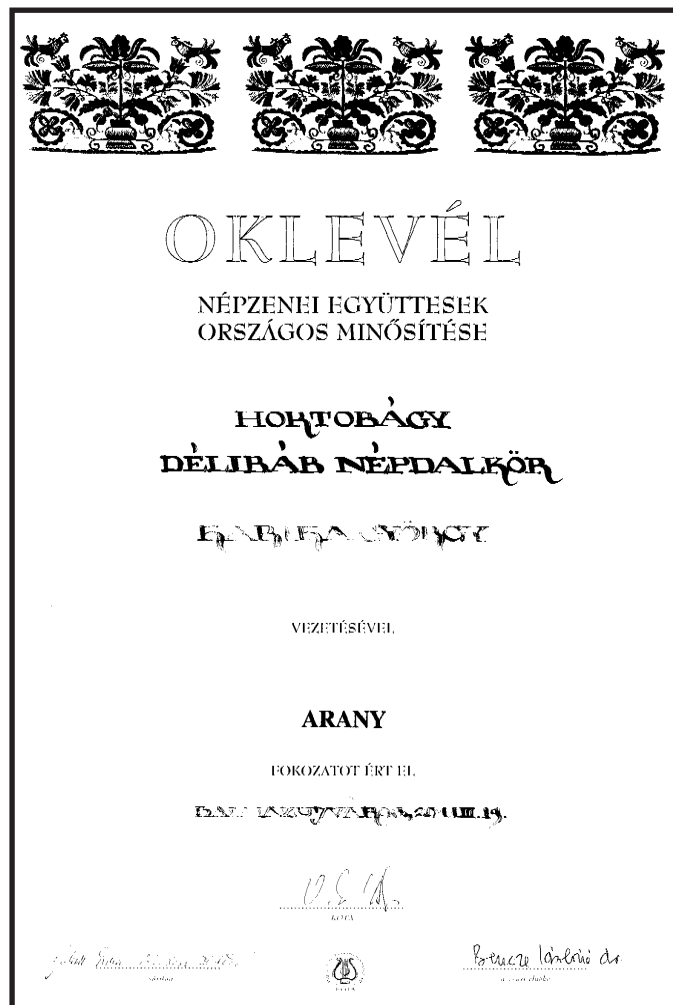
Március 19-én Balmazújvároson a Művelődési Házban Népzenei Együttesek Országos Minősítő versenyen vettünk részt, amelyet a KÓTA (Magyar Kórusok és Zenekarok Szövetsége) rendezett. Előadásunkban az első csokor nevünkhöz híven hortobágyi dalokból állt, a második csokor Bihari népdalokból. Ezen a minősítésen népdalkörök és szólóénekesek, mintegy 40-en vettek részt. A népdalkör a neves és szakavatott zsűritől országos ARANY fokozatot kapott, amelyre azt hiszem méltán büszkéek lehetünk, és reméljük, ezzel községeinkre sem hoztunk szégyent, s öregbítettük hírnevét.

Csibi Sándorné Szöszike Endre báró balladáját adta elő nagy sikerrel, amit a zsűri BRONZ fokozattal jutalmazott. Fellépett még szóló énekesként Hortobágyról Térségi minősítőn Bessenyei László Bence, aki dicséretes fokozatot ért és indulhat az országos minősítésre. Úgy gondolom, hogy ezek a sikerek visznek bennünket előre, és ösztönöznek, hogy vigyük tovább amit elkezdtünk. A mezőnyben mi voltunk egyedül, akik énektanár és művészeti vezető nélkül készültünk fel, kizárólag magunkra hagyatkozva. Pontosan ezért jó érzés a zsűri dicséret szavait hallani és közönség hatalmas lelkesedését és a tapsot élvezni.

Jó érzés azt is látni, hogy sok együttesben különböző korosztály található. Itt szólok Hortobágy lakosaihoz, kortól és nemtől függetlenül, aki szereti a népdalokat és tud is énekelni, csatlakozzon hozzánk. Tapasztalja meg milyen érzés az, amikor a közönség lelkes tapssal jutalmazza a nekik előadott műsort.

Végül, de nem utolsó sorban szeretném megköszönni a népdalkör tagjainak az áldozatos és kitartó munkát, aminek köszönhetően ezeket a sikereket elértük, sokszor az anyagi áldozatvállalástól sem riadva vissza. Köszönöm.

Karika György



Belügyminisztériumi közlemény Valamennyi mobiltelefon felhasználó figyelmébe

Ön üzenetet kap a telefonjára, melyben arra kéri, hívja vissza a 06 07 74 52 41-es számot. Kérjük, semmi esetre se hívja fel a megadott számot, ellenkező esetben ugyanis telefonszámlája rendkívüli mértékben meg fog emelkedni!

A Szervezett Bűnözés Ellenes Központi Hivatal által kiadott jelen közleményt kérjük a lehető leg szélesebb körben terjeszteni!

Az utóbbi időkben szél-

hámósok kifejlesztettek egy rendszert, mellyel képessé váltak mobiltelefonok csatlással történő használatára. Először a felhasználót felhívják a mobilján és úgy mutatkoznak be, mintha a szolgáltatójától, az Orange-tól, az SFR-től vagy a Bouygues-től hívnák. Majd mobiltelefonja megfelelő működésének ellenőrzésére hivatkozva arra kéri, hogy tárcsázza a 09#-es kódot.

KÉJÜK, SEMMIKÉPP

NE TÁRCSÁZZA A MEGADOTT SZÁMOT, A VONALAT AZONNAL SZAKÍTSA MEG.

A szélhámósok megfelelő eszközökkel rendelkeznek hozzá, hogy a fenti kód beütését követően olvasni tudják a SIM kártyát.

Ezt követően már csak egy új kártyát kell létrehozniuk. A fentebb leírt módszert széles körben alkalmazzák, ezért fontos, hogy a hirdetményt mihamarabb tovább-

küldje a környezetében élő lehető legtöbb embernek, magánszemélynek, vállalatoknak és így tovább.

Amennyiben kijelzőjén beérkező híváskor az „A C E” betűk jelennek meg, kérjük, ne vegye fel, a hívást utasítsa el! Ez egy olyan vírus, amely tönkreteszi a SIM kártyát és megrongálja a mobiltelefont. Ezt az információt a Motorola, a Sagem és a Nokia is megerősítették.

A foci tovább gurul Hortobágyon

A hortobágyi labdarúgó csapat szerencsésen csatlakozhatott a Megye II. bajnokságához. A felkészülés jelenleg hetente kétféleképpen, az általános iskola kispályáján, tornatermében, és a Számadó utca melletti játszótéren történik. Ez évben – labdarúgó pályánk hiányában – minden mérkőzést idegenben fogjuk játszani.



Bálega János szakosztály vezető kezdőrúgásával megkezdődött a 2011-es első mérkőzésünk Hajdúdorogon

Ez a fél szezon most elsősorban a csapat összekovácsolásáról, a kitartó részvételtől és közös tenni akarásról fog szólni. Ebben az osztályban most minden rúgott gól komoly teljesítménynek fog számítani az eredménytől függetlenül.

A csapat tagjai jelenleg teljes egészében saját költségükön utaznak 13 csapattal történő megmérettetés helyszíneire. Rész siker már az is, hogy egyáltalán játszhatunk megyei bajnokságban, és helytállunk a meccseken. A mérkőzéseket 13 megyei település csapataival vívjuk meg.

Ezek:

03.27. Hajdúdorog	04.02. Józsa	04.10. Hajdúhadház
04.16. Monostorpályi	04.24. Nádudvar	05.01. Vámpércs
05.08. Fülöp	05.15. Sáránd	05.21. Józsa SE



A mérkőzés megkezdése előtt a csapat átadta a dorogi vezetőknek a hortobágyi CHROME RT rock együttes aranylemezének 10 db másolatát

05.29. Egyek 06.05. Nyíracsad 06.12. Nyírbárány
06.19. Görbeháza

(További információ: mobil 30-3887105)

Elfogadunk minden segítséget e legnépszerűbb sporttevékenység helyi beindítása, megtartása, folyamatos működése érdekében. A felajánlások / **TÁMOGATÓI NYILATKOZATOK**/ a jövőre vonatkozóan, biztosíthatják csapat működését. Hosszú távú elképzeléseink között szerepel a egy volt gépműhely területét érintő sportpálya megépítése, amennyiben a szükséges feltételeknek eleget tudunk tenni.

Ezzel a létesítménnyel szebbé kívánjuk tenni községünknek ezt a részét.

Bízunk benne, hogy itt a helyi lakosok, fiatalok és szépkorúak jelentős része megtalálja a szabadidejében mozgási, szórakozási, kikapcsolódási lehetőségét.

A focisták

Hortobágy Község Önkormányzata 100.000 Ft. összeggel támogatja a labdarúgó csapatot.

Felhívás

A Balmazújvárosi Kistérség Humán Szolgáltató Központ Családsegítő és Gyermekjóléti Szolgálat 2011.05.04-én szakmai látogatást szervez **Dévára, a Bőjte Csaba** ferences rendi szerzetes által létrehozott **Magyarok Nagyasszonya Gyermekotthonba**.

A kolostorból kialakított intézményben hátrányos helyzetű magyar gyermekek ingyenes nevelése-oktatása folyik, ahol biztosítva van a teljes ellátásuk is.

Az otthon folyamatosan nyitva áll és szeretettel fogadja a rászoruló, családjukból kiszakadt gyermekeket. A gondozottak általában 3–7 éves korúak, de felkarolják azokat a 14–15 éves fiatalokat is, akik szeretnének továbbtanulni, de erre a saját családjukban anyagi vagy más okok miatt nincs lehetőségük.

Intézményünk támogatni szeretné az ott folyó áldozatos munkát, ezért kérünk mindenkit, amennyiben gyermekruhát, tisztál-

kodási – vagy tisztító szert, tartós élelmiszert, játékot, könyvet tud felajánlani, jelezze azt a Családsegítő és Gyermekjóléti szolgálat hortobágyi irodájában Csőke Lászlóné családgondozónál. (Tel: 52/589 – 356)

Az így összegyűlt adományt személyesen juttatjuk el a rászorulóknak. Segítségüket előre is köszönjük.

Csőke Lászlóné
családgondozó

A nagycsaládosok részére adható gázárkedvezmény igénylése

Tájékoztatásul közöljük, hogy 2012. évre a nagycsaládosok az árkedvezményre vonatkozó igényüket 2011. július 1. és 2011. szeptember 30. között nyújthatják be a Magyar Államkincstár megyei igazgatóságaihoz.

A kedvezmény az igénylőlap kitöltésével és a csatolt utolsó havi gázszámla másolatával igényelhető. Az igénylőlap a Kincstár honlapjáról (www.allamkincstar.gov.hu), a megyei igazgatóságoktól és a gázszolgáltatóktól is beszerezhető.

Az én munkahelyem

1992. május 28-án, immár 19 éve, hogy átléptem a falait.

Féltem! Új környezet, előre nem látott kihívások, de látva sok fiatal érkezését, kiváló szakmai múlttal rendelkező vezetők, bizakodásra adott okot és a cél amelyet kitűztünk magunk elé legyőzte a félelmet.

„EPONA”. Bevésődött az emberek tudatába. Szálloda 52 szobával, 4 apartman, 20 önállóan is működő ház mindennel felszerelve, 2 étterem ahol közel 300 fő befogadására alkalmas.

Tartozik a szállodához a vendégek kényelmét szolgáló patinás uszoda, benne szauna, szolárium, gőzkabin, konditerem, a hozzá tartozó zöld övezet pedig számos szabadtéri program eltöltésére alkalmas.

Az étteremhez tartozik még a DRINK-bár, ahol vacsora után

halk zene mellett lehet borozgatni hajnalig. Tulajdonosok jöttek – mentek, a gazdasági nehézségek hozzánk is elértek. Évről évre új kihívásnak kell megfelelni.

Egy szálloda jelene-jövője a vendégek számától függ. Az elmúlt években nálunk is érzékelhető volt ez a jelenség.

Szeretném Önöknek elmondani, hogy a HOTEL, azon túl, hogy szállást is kínál, tehát nem csak több nap eltöltésére alkalmas hely.

Uszodánkat magán emberek is használhatják, a hozzá tartozó szolgáltatásokkal.

Ezen kívül családi események megrendezésére is van lehetőség.

Nagyon sok ilyen rendezvényünk volt már, melyekre büszkék vagyunk, hisz a visszajelzések pozitívak voltak.

Rendezvényeink voltak: esküvők, diplomaosztó ebéd ill. vacsora, születésnap meünneplése, számos vállalati éves záró rendezvénye.

A lehetőségeik tárháza még kiaknázatlan, elképzeléseikről, a lehetőségeikről bővebb információt interneten illetve személyesen, telefonon kérhetnek a Hotel elérhetőségein.

Bízom abban, hogy némi fejlődéssel elérhető, hogy szállodánk újra közkezdveletté válik ebben a térben és országosan is.

Ezáltal munkahely megtartó ereje példamutató lehet.

Ehhez kérem az illetékes figyelmét!

Jó évet, sok vendéget és egészséget kívánok magunknak.

**Bodnárné
„EPONA” dolgozó**

TERMÉSZETGYÓGYÁSZAT

Tavaszi méregtelenítő kúra

Megérkeztek az első tavaszi nap-sugarak, újra ébred a természet. Február 2.-án Gyertyaszentelő Boldogasszony napján indult meg a nedvkeringés a fákban. Ideje van kitakarítani szervezetünkben a tél során lerakódott salakanyagokat. Mikor megennyhül az idő és megjelennek a friss csalánhajtások /nagy csalán vagy csípős csalán/, tiszta helyekről, utaktól távol, vegyszerezéstől mentes helyeken szedhetünk belőle. A csípős csalán az ősmagyarok kedvelt méregtelenítő növénye volt. A tavaszi hajtás és levél gazdag ásványi

anyagokban /vas, réz, cink/, A B C K U vitaminokban, klorofillban stb.

Jó hatással van az egész szervezetre, vesére, májra, tüdőre, minden szervünkre. Salaktalanító, roboráló, vértisztító, vizelethajtó, húgysavürítő, reuma, köszvény elleni teák alkotója. Friss csalánnal a reumás testrészeket meg lehet csapkodni.

Hasmenés, bélhurut, gyomorfekély esetén összehúzó, hámosító. Vércukorcsökkentő és magas vérnyomás elleni teák alkotója.

Salaktalanító tea készítése: 1 l vízzel fél maroknyi friss csalán-

levelet leforrázunk, fedő nélkül tíz percig állni hagyjuk, szűrjük és egész nap elkortyolgatjuk. Aki nem tud friss csalánt szedni, az vegyen a drogériában szárított növényt. Szárított csalánból így készül a tea:

1 l vízzel 2 evőkanál csalánlevelet leforrázunk, 10 percig állni hagyjuk, szűrjük és egész nap elkortyolgatjuk. A kúra időtartama 3 hét. Áldásos hatását néhány nap elteltével érezzük, üdébbek, frissebbek életvidámabbak leszünk.

Valóné Makó Andrea
fitoterapeuta

Vissza nem térítendő támogatással Kombinált Mikrohitel Program a Hajdú-Bihar Megyei Vállalkozásfejlesztési Alapítványtól akár a Közép-Magyarországi Régióba is!

A Hajdú-Bihar Megyei Vállalkozásfejlesztési Alapítványánál 2011. március 18-tól elindult az Új Széchenyi Terv keretében finanszírozott Kombinált Mikrohitel Program.

Ennek keretében az Alapítvány nem csak a Tiszántúl térségéből, hanem akár **az ország egész területéről érkező pályázatok feldolgozását is végezheti**, ugyanis jogosultságot szerzett a KMOP azaz a **Közép-Magyarországi Régióban (Budapest és Pest Megye) működő, ott telephelyet létesítő vagy telephellyel rendelkező vállalkozások támogatási és hitel igényeinek teljes körű lebonyolítására is.**

A program országos keretösszege 34 milliárd Ft, mely-

nek felhasználása 2011. márciustól indult.

Mi is a Kombinált Mikrohitel?

A konstrukció az Új Széchenyi Terv pályázatból származó vissza nem térítendő támogatást az Alapítványtól elérhető alacsony kamatozású államilag támogatott mikrohitellel, – azaz visszatérítendő támogatással – kombinálja. A két rész egymástól elválaszthatatlan egységet képez, vagyis a kettő együtt igényelhető és nyerhető el. Mindkét kérelmet egy helyen – az Alapítvány debreceni irodájában – kell leadni. A hitelrész az Alapítvány, míg a vissza nem térítendő támogatás részt a MAG – Magyar Gazdaságfejlesztési Központ

Zrt. bírálja el. Pozitív elbírálást követően **a teljes ügyintézt az Alapítvány végzi.**

Igénylési feltételek

A program beruházási célok támogatására szolgálhat és ehhez 10% önerővel kell rendelkezni. Fontos kiemelni, hogy ez az egyetlen támogatási lehetőség az Új Széchenyi Tervben, ahol **ingatlan vásárlási célokra is lehet támogatást igényelni.** A program keretében legfeljebb **12 millió Ft**-ot igényelhetnek kezdő vagy működő mikrovállalkozások. Ebből legfeljebb **4 millió Ft** lehet **a vissza nem térítendő rész**

és 8 millió Ft lehet a visszatérítendő hitelrész. A hitelrész futamideje 10 év lehet és 2 év türelmi idő is kérhető a tőketörlesztések megkezdésére.

Az Alapítvány weboldalán megtalálhatók mindazok az információk és nyomtatványok, melyek a kérelmek benyújtásához szükségesek. A programban a várható elbírálási idő 30 nap, ezt követően kerülhet sor a kifizetésekre. A hiteligénylések 2011. márciustól akár **elektronikus úton is benyújthatók** már az Alapítványhoz, ez esetben a feldolgozás még rugalmasabb.

V. Szent György-napi Országos Biovásár



2011. április 30-án, szombaton Világörökségi környezetben, a Kilenclyükú híd melletti vásártér ad helyszínt a bio-termékek ötödik országos kirakodóvásárának. A magyar biokultúra követőinek találkozóján valamennyi régió biogazdái bemutatják a bioélelmiszerek széles körű választékát, megfűszerezve

- bioételek főzőversenyével,
- bioborok kóstolásával, az ötödik Pusztai Bioborversennyel,
- bioméhészek utcájával, biomézek vetélkedőjével,
- természetes kozmetikumok, gyógyhatású termékek vásárával,
- a kézművesek utcájával,
- az ökológiai gazdálkodás módszereit, kellékeit, eszközeit és a szolgáltatásokat bemutató kiállítással, helyszíni szaknácsadással,

Mindenkit szeretettel várnak a szervezők: Hortobágyi Község Önkormányzata, Magyar Biokultúra Szövetség, Magyar Ökológiai Gazdálkodók Szövetsége, Kelet-Magyarországi Biokultúra Egyesület és a Biokontroll Hungária Nonprofit Kft.

„... mikor a jóságot rovásra kerül ...”

Szent György-napi

KIHAJTÁSI ÜNNEP

HORTOBÁGY

2011. ÁPRILIS 30. SZOMBAT

15.00
Kihajtási ünnep kezdete
Állathajtás a Kilenclyükú hídon
Pásztorok, fogatok érkezése a vásárrétre

15.20
Pásztorlancok a Debreceni Hajdú Táncegyüttes előadásában
Népzene: Szeredás együttes

15.50
Köszöntő
Pásztorfogadás
Történeti kép

16.30
Pásztorok, jóságot ünnepélyes elvonulása

17.00
Pásztorok és egybegyűltek megvendégelése a vásártéren

Mindenkit szeretettel várunk!

www.hortobagy.eu

MAGYAR SZÜRKÉ KFT.

HORTOBÁGYI TERMÉSZETVÉDELMI ÉS GÉNMEGŐRZŐ NONPROFIT KFT.

Hortobágyi Falunap

Hortobágy Község Önkormányzata május 28-án, szombaton várja a településünk apraját és nagyját a Hortobágyi Falunapra. A reggeli lovas felvonulást, dobos invitálást ünnepélyes megnyitó, majd az óvodások és az iskolások fellépése követi. Gyermkeink a színpadra gyűlnek egy közös fotó készítésére. A főzőverseny már a reggeli helyfoglalást követően elindul, de a zsűri csak délben fog az ízléshez. Aki főzni és nevezni kíván a versenyen,

keresse Nagy József urat az 52-589-342-es telefonszámon. Déltől a főzők melletti kisszínpadon szerepelnek a nótások, néptáncosok, tornászok és más meglepetések. Nem marad el a fiúk, lányok szekérhúzó-, és a gyermekek ügyességi versenye sem. A napot a Fogadó udvarán bál zárja.

A nagy nap sikeressége érdekében minden felajánlást, ötletet, segítséget jó szívvel fogadunk és előre is köszönünk!



Meghívó



Hortobágy Község Önkormányzata nevében tisztelettel meghívom

2011. április 21-én, csütörtökön 10 órára

Égerházi Imre Hortobágyért díjas festőművész
Az én pusztám

című időszaki kiállításának ünnepélyes megnyitójára és az Égerházi Imre Galéria avatására.

Vincze Andrásné
polgármester

Helyszín: Galéria, Hortobágy, Petőfi tér 3.

Látogatható 2011. szeptember 30-ig, naponta 10–16 óráig.



Égerházi Imre festőművész
1925–2001

Égerházi Imrét már az ezredfordulón az Alföld egyik vezető mestereként tartották számon. Művészete és művészeti szervezőtevékenysége Magyarországon és a határon túl is nagy elismerésben részesült.

Hajdúhadházon született, a XVI. századi freskófestő, Egerházi Képiró János kései leszármazottaként. Képzőművészeti szabadiskolában tanult Debrecenben, mestere Menyhárt József festőművész volt.

1962-től több mint 100 egyéni és 400 csoportos kiállításon vett részt, az Egyesült Államoktól egész Európán és Magyarországon át Japánig. 1964-ben alapító tagja volt a Hajdúböszörményi Nemzetközi Művésztelepnek, ahol 30 éven át dolgozott. A hetvenes évek elejétől 20 évig vett részt és 10 évig irányította az Üzemi Tárlatokat. 1982-től újrászervezte és haláláig vezette a Hortobágyi Nemzetközi Művésztelepet. A határon túli magyar művészek legkiemelkedőbb magyarországi patrónusaként tartják számon a 60-as évek végétől 2001-ig. A kilencvenes években a franciaországi St. Michel-i művésztelep tiszteletbeli elnökévé választották.

GRAMY. www.egerhaziimre.hu

A HÚSVÉTI ASZTALRA AJÁNLJUK

Húsvéti fonott kalács

Hozzávalók: 50 dkg finomliszt, 20 dkg rétesliszt, 3 evőkanál finomított kristálycukor, 2 evőkanál vanília ízesítésű kristálycukor, 1 citrom reszelt héja, 3 tojás sárgája, 1 tojás sárgája pici tejjel kikeverve a tetejére, 1 mokkáskanál só, 3 dl tej, 2,5 dkg friss élesztő kevés cukros tejben felfuttatva, 10 dkg olvasztott vaj

Így készül: Összedolgozzuk az anyagokat, majd a legvégén beledagasztjuk az olvasztott vajat is. Ízlés szerint mazsolával is gazdagíthatjuk. Letakarva duplájára kelesztjük kb. 1 óra alatt, majd annyi egyenlő részre osztjuk, ahány ágú fonatot szeretnénk készíteni. A szájakat kissé megcsavarjuk, megfonjuk a kalácsot, és



kb. fél órát pihentetjük. Ezután megkenjük a tejes tojás sárgájával a tetejét, és addig pihentetjük, amíg bemelegszik a sütő. Ismét megkenjük a tetejét, megszórhatjuk jégcukorral is, nagyon dekoratív, mutatós lesz tőle.

Tojáslikőr



Hozzávalók: 6 tojás sárga, 30 dkg porcukor, 5 dl tejszín, 3 dl vodka/konyak, 1 rúd vanília

Így készül: A tojás sárgákat a porcukorral fehéredésig keverem a robotgéppel, hozzáadok 1 dl tejszínt is. Közben a maradék 4 dl tejszínt a vaníliarúd kikapart belsejével és a félbevágott rúddal felteszem főni. A forró tejszínt apránként hozzáöntöm folytonos keverés közben a tojássárgás masszához, majd az egészet visszatéve a tűzre, kis lángon a kézi habverővel keverve besűríttem. (sodó állaga lesz) Ha valaki tart ettől, az gőz fölött készítse, így nem lesz rántotta belőle. Hideg vízben lehütöm és hozzáadom a vodkát, ekkor kiszedem a vanília rudat belőle. Üvegekbe töltöm és hűtőben tárolom.

Húsvéti kocsonya



Hozzávalók: malacfül, farok, füstölt köröm, fokhagyma, fűszerek, sonka, petrezselyem

Így készül: Fülből, farkból és a körömből főzz kocsonyalét, majd szűrj le. Az özgerinc sütőformát kend ki nagyon vékonyan zsírral, majd tedd be 15 percre a fagyasztoába. Vedd ki, majd önts bele a leszűrt kocsonyalét. Óvatosan tedd bele csőformára csavart sonkát, főtt zöldséget, petrezselymet, majd rakd be a hűtőbe. Miután megdermedt, a formát óvatosan fordítsd fel, s csúsztasd ki belőle a kocsonya rudat. 2-3 cm vastag szeletekre vágva ízletes, és mutatós hidegkonyhai készítményt kapsz.

Rozmaringos báránycomb mézes fokhagymával

Hozzávalók: kicsontozott báránycomb, rozmaring, fokhagyma, olaj, vöröshagyma, kristálycukor, méz, őrölt bors, fehérbor

Így készül: A sütést megelőző napon a báránycombot lehártyázzuk, a felesleges faggyútól megtisztítjuk. Sóval, borssal és rozmaringgal bedörzsöljük, majd egy mélyebb tálba helyezzük. Teszünk mellé 4-5 gerezd aprított fokhagymát és egy megtisztított, cikkekre vágott vöröshagymát, nyakon öntjük olajjal, majd jól letakarjuk, és



a hűtőben egy éjszakát állni hagyjuk. Másnap a húst tepsibe helyezzük, ráöntjük az olajos páclevet, és

135-140 fokban kb. 2 és fél óra alatt megsütjük. Sütés közben a pecsenyelével, és a fehérborral szorgalmasan locsolgatjuk. A maradék fokhagymát megtisztítjuk, gerezdekre szedjük. A cukrot egy kisebb serpenyőben megolvasztjuk, hozzáadjuk a mézet, a fokhagymagerezdeket, enyhén megsózzuk. Aláöntünk egy fél deci fehérbort, és lassan, gyakran megkeverve beforraljuk. A báránypecsenyét a mézes fokhagyma kíséretében, forrón tálaljuk.